

**Zeitschrift:** Die Berner Woche

**Band:** 32 (1942)

**Heft:** 47

**Rubrik:** Mode

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

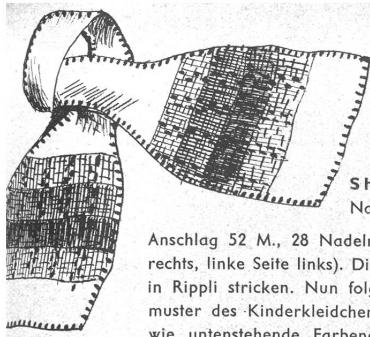
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

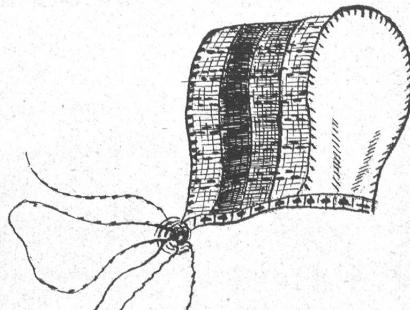


Shawl für 8–10jährig,  
Nadel Nr. 3, Strickm. Nr. 23

Anschlag 52 M., 28 Nadeln glatt (also rechte Seite rechts, linke Seite links). Die ersten und letzten 3 M. in Rippstricken. Nun folgen 45 Nadeln im Strickmuster des Kinderkleidchens (farbig gestreift gleich wie untenstehende Farbenerklärung). Jetzt wieder 28 Nadeln glatt (die ersten und letzten 3 M. in Rippstricken). Nun wird der Shawl verengert, indem man auf einer Nadel immer 2 M. zusammenstrickt. Mit den restlichen 26 M. strickt man 45 cm glatt die ersten und letzten drei M. in Rippstricken, damit sich der Rand nicht rollt. Nach den 45 cm nimmt man auf einer Nadel wieder 26 M. auf und strickt wie oben 28 Nadeln glatt, 45 Touren im Strickmuster (gestreift) und wieder 28 Nadeln glatt, und abketten. Der Shawl wird umhäkelt mit 2 Touren festen Maschen in braun.

#### Häubchen, Nadeln Nr. 3 1/2

Man beginnt das Bödeli mit einem Anschlag von 18 M. in glatt, 15 cm hoch (also rechte Seite rechts, linke Seite links). Indem man beidseitig auf jeder 10. Nadel eine M. verschränkt aufnimmt. Jetzt fasst man seitlich (genau wie bei einer Ferse) alle Rundmaschen auf, und strickt 15–16 cm im Strickmuster des Kleidchens (Farbenerklärung siehe untenstehend). Die Kante rings um das Bödeli wird ca. 1 cm breit, mit Hinterschen angenäht. Abschliessend häkelt man um das ganze Häubchen 2 Touren feste M. in farbig. Am untern Rand wird noch eine Lochtour zum Durchziehen einer farbigen Kordel angehäkelt. Für den bunten Häubchenrand und den Streifen im Shawl können Wollresten verwendet werden.



#### Kinderkleidchen für 2–3jährig

Nadeln Nr. 3

Das Gstältli kann aus Restwolle in Farben verarbeitet werden. Farbenerklärung für das „Gstältli“ siehe nebenstehend. **Strickmuster:** 1. Nadel: rechte Seite aus einer Masche 2 M. str. (1 rechte, 1 linke M.). 2. Nadel: immer 2 l. M. zusammenstricken. 3. Nadel: wie erste Nadel usw. **Rückenteil:** Anschlag 170 M. Im Muster beginnen mit 21 M., dann 21 M. rechts str. Jetzt immer in der 10. Nadel die 2 ersten und 2 letzten M. der rechten Bahn zusammenstricken, so, dass sich ein Spickel bildet, bis keine rechten M. mehr sind. Nun werden noch 4 cm im Muster weiter gestrickt bis zum Armloch. **Armloch:** 2 × 2 und 4 × 1 M. abketten. Nach 3 cm wird die Arbeit für den Schlitz geteilt und noch 9 cm gestrickt. **Achsel:** In 2 × 6 und 1 × 7 abketten. **Halsausschnitt:** alle zusammen abketten. **Vorderteil:** Anschlag 170 M. wird gleich wie der Rücken gestrickt. **Halsausschnitt:** ca. 9 cm nach dem Armloch beginnen 1 × 5, 3 × 2, 3 × 2, dann immer eine bis gleich viel M. auf der Nadel bleiben wie für die Achsel am Rückenteil. **Aermel:** Rechte Seite rechts, linke Seite links stricken. Oben beginnen. Anschlag 15 M. dann 2 × 4, 3 × 2, und 26 × 1 M. aufnehmen. Dann 2 1/2 cm gerade stricken und abketten. **Bördli:** Armweite 19 cm, 3 cm breit, im Muster stricken. Nun wird das Streichen an das Aermel angenäht (unten wird der Aermel eingereiht, bis er ins Bündchen passt) und oben in kleine Fältchen gelegt. **Aermeli, Halsausschnitt und Rocksaum** werden mit festen M. in braun umhäkelt, je 2 Touren. Beim Schlitz wird eine Oese angebracht. Der Knopf mit festen M. umhäkelt.

(Modelle Anny Schatz)

Elfenbein 14 Nadeln	
Grün 10 Nadeln	
Braun 10 Nadeln	
Elfenbein 14 Nadeln	

